



St. Ulrich / Ortisei / Urtijëi, 16.04.2024

KUNDMACHUNG

Einleitung des Verfahrens für die Abänderung des Bauleitplanes mittels Ausweisung einer "Zone für öffentliche Einrichtungen - Verwaltung und öffentliche Dienstleistung" mit Abänderung der Gemeindestraße des Typs B, der Zone "historischer Ortskern" und der Zone "Unterirdische öffentliche Einrichtungen" im Bereich "Fever", laut Art. 54 Abs. 1 des L.G. Nr. 9/2018.

AVVISO

Avvio del procedimento per la modifica al piano urbanistico tramite individuazione di una "Zona per attrezzature collettive - Amministrazione e servizi pubblici", con modifica della strada comunale tipo B, della zona "centro storico" e della zona "Attrezzature pubbliche nel sottosuolo" in località "Fever", ai sensi dell'art. 54 comma 1 della L.P. n. 9/2018.

AVIS

Scumencé l pruzedimënt per la mudazion dl plan urbanistich metan ite n "Raion per nfastrutres publics - Aministrazion y servijes publics", cun mudazion dla streda chemunela tipo B, dla zona "zënter storich" y dla zona "nfastrutres publiches sota tiera" tl raion "Fever", aldò dl art. 54 coma 1 dla L.P. n. 9/2018.

Gemäß Art. 54 Abs. 1 und Art. 60 Abs. 2 des L.G. Nr. 9/2018 wird zur allgemeinen Kenntnis gebracht, dass der Gemeindevausschuss in der Sitzung vom 15.04.2024 das Verfahren für die Genehmigung der im Betreff genannten Abänderung des Planes eingeleitet hat.

Der Plan wird ab der Einleitung des Verfahrens für die Dauer von 30 Tagen an der Amtstafel der Gemeinde (<https://www.gemeinde.stulrich.bz.it/de/Buergerservice/Aktuelles/Amtstafel>) und im Südtiroler Bürgernetz (<http://www.buergernetz.bz.it/civis/de/raum-landschaftsplanung-suche-veroeffentlichungsfrist.asp>) veröffentlicht.

Innerhalb dieser Frist können die Betroffenen bei der Gemeinde ihre Anmerkungen zum Abänderungsvorschlag einbringen.

Mit freundlichen Grüßen

Ai sensi degli art. 54 comma 1 ed art. 60 comma 2 della L.P. n. 9/2018 si porta a pubblica conoscenza che la Giunta comunale ha avviato nella seduta del 15.04.2024 il procedimento per l'approvazione della modifica al piano citato in oggetto.

Il piano viene pubblicato per la durata di 30 giorni all'albo del Comune (https://www.gemeinde.stulrich.bz.it/it/Servizi/Attualita/Albo_pretorio) e sulla Rete Civica dell'Alto Adige (<http://www.retecivica.bz.it/civis/it/deposito-atti-pianificazione-urbanistica.asp>).

Entro tale termine i soggetti interessati possono presentare al Comune le loro osservazioni sulla proposta della modifica del piano.

Distinti saluti

Aldò di art. 54 coma 1 y art. 60 comma 2 dla L.P. n. 9/2018 fejun al savëi che la Jonta de Chemun à scumencià tla senteda dl 15.04.2024 l pruzedimënt per dé pro la mudazion dl plann dit dessëura.

L plann vën publicà per l tēmp de 30 dis sun la tofla de Chemun (https://www.gemeinde.stulrich.bz.it/la/Servijes/Atualita/Tofla_de_chemun) y sun la Rë Zivica dl Südtirol (<http://www.retecivica.bz.it/civis/it/deposito-atti-pianificazione-urbanistica.asp>).

Te chësc tēmp possa duc i nteressei dé ju al Chemun si uservazions sun la proposta de mudazion dl plann.

Cun stima

Il Sindaco – Der Bürgermeister – L Ambolt
Moroder Tobia

(digital signiert / firmato digitalmente / sotscri digitalmënter)